PROCESAMIENTO Y ANÁLISIS DE LA INFORMACIÓN REMITIDA POR EL MINISTRO JORGE ZEPEDA ARANCIBIA EL 14 DE SEPTIEMBRE DE 2005, CONTENIENDO DIFERENTE DOCUMENTACIÓN.

SANTIAGO, 24.ENE.2006.-

I.- INTRODUCCIÓN

Respecto a la documentación recibida, corresponde a la contenida en un total de 10 cajas de cartón, de las cuales 6 contienen sobres, carpetas y archivadores, guardando relación con documentos diversos incautados aproximadamente en el año 2000, desde el interior de la ex Colonia Dignidad, por el Juzgado de Letras de Parral, mientras las 4 restantes, sin precisar su procedencia, almacenan hojas con información del hospital de Villa Baviera, principalmente relacionada con identidades de personas que fueron atendidas en dicho lugar.

Para un mejor manejo, se mantuvieron los números de las cajas recibidas como contenedores de los documentos diversos, es decir de la 1 a la 6, procediéndose a rotular cada uno de los sobres, carpetas y archivadores, que en ellas se mantienen, generándose además grupos de "Fajos", para referirse a conjuntos de carpetas que si bien en algunos casos exhiben títulos, no poseen documento alguno.

En este sentido, a medida que se efectuó el procesamiento de la información, se utilizó una plantilla diseñada para el efecto, conteniendo de manera sintetizada los rubros de interés para el presente estudio de los documentos, tipificando una vez concluida la observación de los elementos (sobres-carpetas-archivadores-fajos), el nivel de importancia que para los cursos de la investigación puede significar.

Los registros obtenidos se adjuntarán de la siguiente forma: **ANEXO N°1** (85 carillas tamaño oficio), corresponderá a los sobres; **ANEXO N° 2** (21 carillas tamaño oficio), vinculada a las carpetas; **ANEXO N°3** (49 carillas tamaño oficio), atingente a los archivadores y **ANEXO N° 4** (26 carillas tamaño oficio), signada a los fajos; adosándose asimismo una copia fotostática de la planilla diseñada para el procesamiento al documento original.

Por su parte, cuando el caso lo amerite se acompañará a la información expuesta, antecedentes obtenidos de la traducción de textos desde el idioma alemán al castellano, haciéndose presente, que a la fecha existe material que aún no es traducido, considerando que este procedimiento se ha efectuado sólo en los Archivadores 1 al 5, 7 al 11, 13 y 21.

II.- DESARROLLO

En este contexto, a continuación se procede a consignar aquella información relevante o de **importancia** de acuerdo a la evaluación realizada de los diferentes sobres, carpetas y archivadores, adjuntándose posteriormente las correspondientes plantillas en los anexos pertinentes, con el fin de mantener inalterable la numeración correlativa de ellos.

2.- Primeramente, se hará referencia a los documentos considerados con un nivel mayor de importancia y que se encontraban contenidos en **Sobres,** considerándose en su descripción en número de caja en el cual se ubica, la rotulación asignada al elemento observado (sobre), la fecha de la información y la alusión de la temática.

2.1 CAJA N° 1
SOBRE N° 04
FECHA : 1983
TEMA: Documentos manuscritos con transcripciones radiales de diversas radioemisoras relacionadas con protestas, vandalismo, marchas, atentados manifestaciones, etc, en distintas localidades del país. Asimismo, información en idioma alemán y reportajes relativos al Presidente de la época, Augusto PINOCHET UGARTE y la situación política de Chile.

2.2 CAJA N° 1
SOBRE N° 05
FECHA: 1983
TEMA: Recortes de prensa y transcripciones radiales relacionados con la expulsión del ciudadano británico John BARNES, quien se desempeñaba como secretario del comité chileno para los Derechos Humanos con sede en Londres. Dicha persona efectuó críticas a la política de S. M. británica hacia Chile.

2.3 CAJA N° 1
SOBRE N° 06
FECHA: 1983 – 1987
TEMA: Recortes de prensa relativos al tráfico de menores efectuados desde Chile al extranjero durante los años 1983 -1987. Se agrega una transcripción radial manuscrita en torno a dicho tema.

2.4 CAJA N° 1
SOBRE N° 07
FECHA : 1982
TEMA: Recortes de prensa relacionados a incidente de la escolta del Almirante José Toribio MERINO, con estudiantes que resultaron heridos a bala. Los uniformados fueron declarados inocentes pese a los recursos presentados por los familiares de los estudiantes heridos. Cabe indicar de la no coincidencia del detalle de la información que aparece en una hoja manuscrita adosada al documento, entre los supuestos faltantes está “Manuscrito en español”.

2.5 CAJA N° 1
SOBRE N° 09
FECHA : 1981- 1987
TEMA: En términos generales contiene información relacionada con el Instituto de Ciencias Pedagógicas, destacando un documento en alemán, otro relacionado con Fernando GONZÁLEZ CELIS, en cuyo reverso se observa una fotocopia de una carta inconclusa enviada desde la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad al Director Ejecutivo del Servicio Agrícola y Ganadero Jaime DE LA SOTTA BENAVENTE, donde se solicita una faja de terrenos de una superficie aproximada a las 300 hectáreas ubicadas a la orilla del río Itata. La misiva esta fechada el 08.JUL.1982. Asimismo llama la atención un informe de “CON”, sobre Fernando GONZÁLEZ.

2.6 CAJA N° 1
SOBRE N° 10
FECHA : 1976- 1985
TEMA: Además de información de prensa contiene documentos mecanografiados y manuscritos, en su mayoría con información referente a Pedro Félix DE AGUIRRE, decano de la Facultad de Arte de la Universidad de Chile y de otras autoridades del ámbito estudiantil; asimismo se observan documentos mecanografiados en idioma alemán en los cuales se distinguen nombres de personas, entre ellas, la de Augusto PINOCHET UGARTE. Como documentos destacados se encontraron transcripciones radiales, documentos manuscritos en los que se mencionan militares, transcripción de una

radiocomunicación de Pedro DE AGUIRRE, además de un informe con antecedentes de Pedro Félix DE AGUIRRE LAMAS.

2.7 CAJA N° 1
SOBRE N° 12
FECHA : 1977- 1982
TEMA: En términos generales contiene artículos de prensa relacionados con la gestión del Intendente de la IV Región entre los años aludidos, Coronel de Ejército Luis Patricio SERRÉ, contemplándose el proceso judicial desarrollado contra dos periodistas, Juan MARTÍNEZ MEDINA y Humberto VILLARROEL, quienes criticaron la labor administrativa de la autoridad ya señalada. Destaca una transcripción radial manuscrita, sin precisar su detalle por ser poco legible.

2.8 CAJA N° 1
SOBRE N° 13
FECHA : 1977- 1987
TEMA: Contempla información relacionada con el movimiento sindical en Chile, principalmente incrementado a través de fuentes abiertas. En este sentido, destaca un documento mecanografiado de fecha 08.JUN.1977, donde se menciona que en la embajada de Canadá, ha tenido contacto Jaime GUZMÁN con el grupo de los diez, dirigentes sindicales conectados con la Vicaría de la Solidaridad y con el PDC, se agrega que a este grupo pertenecen Tucapel JIMENEZ (Empleados Públicos), Eduardo RÍOS (Estibadores), Ernesto VOGEL (Federación Industrial Ferroviaria) y otros; igualmente se señala que “JIMENEZ y RÍOS, actualmente están en la OIT en Ginebra, fueron inoficialmente”.

2.9 CAJA N° 1
SOBRE N° 14
FECHA : 1983
TEMA: Los documentos guardan relación con el proceso judicial desarrollado por el hallazgo de aproximadamente 100.000 panfletos en un local de la Coordinadora Nacional Sindical, siendo acusados cinco dirigentes por Infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado, donde se hizo parte el Ministerio del Interior. Si bien la fuente es abierta, destacan 05 transcripciones radiales manuscritas poco legibles, que estarían vinculadas con este hecho.

3.0 CAJA N° 1
SOBRE N° 15
FECHA : 1984
TEMA: Por medio de fuentes abiertas se recopilan antecedentes relacionados con el paro del 30.OCT.1984, convocado por el “Comando Nacional de Trabajadores” y los balances que se realizaron posterior a esta acción, mencionándose entre otros dirigentes a Rodolfo SEGUEL y José RUIZ DI GREGORIO. En este sentido, destaca una transcripción de la radioemisora Agricultura, del 24.OCT.1984, a las 13:30 horas vinculado a la movilización.

3.1 CAJA N° 1
SOBRE N° 16
FECHA : 1983
TEMA: En su macro contiene recortes de prensa atingentes a protestas, detenciones, principalmente de estudiantes, agregándose comentarios referente a estos hechos de diversas autoridades políticas, religiosas y sociales, asimismo, se agregan panfletos con dibujos de políticos de la época llamando a sintonizar la radio Nacional. Destacan documentos con transcripciones radiales manuscritas poco legibles, resaltando el nombre de Augusto PINOCHET UGARTE y Sergio ONOFRE JARPA.

3.2 CAJA N° 1
SOBRE N° 17
FECHA : 1983
TEMA: Contempla recortes de prensa relacionados con la detención de los dirigentes de la DC, Gabriel VALDES, Jorge LAVANDERO y José DI GREGORIO, acusados de estar implicados en la confección de setecientos mil panfletos contra el gobierno militar, propaganda confiscada por la CNI. Resalta la transcripción radial de las emisoras Agricultura y Mineria, de los hechos antes indicados.

3.3 CAJA N° 1
SOBRE N° 18
FECHA : 1984
TEMA: En su mayoría contiene información de prensa, atingente a la manifestación convocada por diferentes organizaciones contrarias al régimen castrense para los días 4 y 5 de septiembre de 1984. Se agrega un panfleto instructivo indicando las actividades a realizar, asimismo transcripciones radiales manuscritas con letra ilegible.

3.4 CAJA N° 1
SOBRE N° 19
FECHA : 1983
TEMA: Se aprecian recortes de prensa relacionados con manifestaciones ocurridas en el mes de septiembre del año 1983, asimismo transcrpciones radiales vinculadas con dichas movilizaciones. Se agrega un recorte de prensa en idioma alemán y panfletos de apoyo al gobierno militar.

3.5 CAJA N° 1
SOBRE N° 20
FECHA : 1984
TEMA: Contiene recortes de prensa relativo a manifestaciones del 1 de mayo de 1984, realizada en el Parque O'Higgins, agregándose transcripciones radiales que dicen relación con la señalada movilización.

3.6 CAJA N° 1
SOBRE N° 21
FECHA : 1983
TEMA: En términos generales se observan recortes de prensa relacionados con resoluciones de tribunales sobre detenidos en manifestaciones callejeras. Se agrega transcripción radial ilegible, con fecha 14.DIC.1983 a las 13:30 horas por radio Agricultura.

3.7 CAJA N° 1
SOBRE N° 23
FECHA: 1983
TEMA: En su mayoría contiene información de prensa, básicamente de la paralización de actividades de diferentes sindicatos (del cobre y transporte) y la detención de sus dirigentes por Infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado, destacando a Rodolfo SEGUEL y Adolfo QUINTEROS. Se agregan transcripciones radiales ilegibles.

3.8 CAJA N° 1
SOBRE N° 33
FECHA: 1993- 1995
TEMA: Mantiene en su interior información de prensa relacionada con diversas actividades efectuadas por integrantes de diferentes partidos políticos de Chile, destacándose el surgimiento de militantes que en la actualidad ejercen cargos en el poder legislativo y en sus respectivos conglomerados partidistas, agregándose entrevistas a estos.

3.9 CAJA N° 2
SOBRE N° 35
FECHA: 1986- 1987
TEMA: En términos generales destaca copia de documentos judiciales en torno a la citación a declarar de 21 colonos alemanes de Villa Baviera con las armas de fuego que se le detalla a cada uno de ellos, en el caso del homicidio de Raúl BERRIOS HERRERA, dictada por el titular del Tercer Juzgado del Crimen de San Miguel. Entre los requeridos se observa el nombre de Hans JURGEN BLANCK.

4.0 CAJA N° 2
SOBRE N° 36
FECHA : 1987
TEMA: Contiene información de prensa sobre actividades y declaraciones en su mayoría en el ámbito político, asimismo, de la detención de Claudia DRAGO CAMUS (sobrina del obispo de Linares Carlos CAMUS), a raíz de la detonación de un artefacto explosivo en calle Fleming con Tomás Moro. Destaca la transcripción del canal de televisión alemana, del programa "Revista del Extranjero", donde se entrevista a Carlos CAMUS, quien se refiere a Colonia Dignidad, indicando que aún se cometen crímenes en dicho lugar.

4.1 CAJA N° 2
SOBRE N° 37
FECHA : 1983- 1987
TEMA: Contiene recortes de prensa atingentes en su mayoría a la detención de la profesora chileno-alemana Beatriz GUDRUM BRICKMANN, acusada junto a otras once personas de pertenecer al proscrito Partido Comunista y de planificar nuevas acciones terroristas. Se agrega prensa alemana y transcripciones en alemán relacionadas con la detención de dicha profesora. Se suma un documento mecanografiado de fecha 24.JUN.1983, en la cual se dan recomendaciones al cabo 1° BENAVENTE, para que ocupe el cargo de Director Musical de la banda de concierto del ejército.

4.2 CAJA N° 2
SOBRE N° 38
FECHA : 1988- 2000
TEMA: Se aprecian recortes de prensa en su mayoría vinculados a presentaciones y noticias de la escuadrilla de acrobacia "Halcones", además de una lista de pilotos de dicha agrupación. Se agrega una carta mecanografiada de la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad hacia "Don Guillermo", informando de una presentación del grupo acrobático el 30.NOV.1987, a las 12:00 horas, en la cancha de aterrizaje de Villa Baviera, invitando a todos los vecinos a dicho evento. Destacan unas fotocopias de la tarjeta de presentación del capitán de bandada Mauricio MONTIEL A., como asimismo, tarjetas de agradecimientos para la Colonia del Comandante de grupo de Aviación Roberto VALDEBENITO BUGMANN y Comandante de escuadrilla Juan Carlos SAEZ PÉREZ, para expresar sus "sentimientos de agradecimiento, respeto y amistad".

4.3 CAJA N° 2
SOBRE N° 41
FECHA : 1974- 1981
TEMA: Contiene reportajes efectuados por el periodista Osvaldo MURAY, quien en este caso sería la materia de interés. Destaca operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis en torno a esta persona, por lo que se observó una ficha personal del señalado, un texto en alemán relacionado con el mismo suscrito el 30.JUN.1976, por "Danilo", ocho documentos mecanografiados estampando antecedentes personales, políticos y los vínculos detectados del mismo periodista, asimismo se encontró un croquis a mano alzada dejando registro de un domicilio ubicado en las

intersecciones de las calles Escanilla con Cruz, el que es acompañado por un texto en alemán.

4.4 CAJA N° 2
SOBRE N° 43
FECHA : 1987- 1989
TEMA: Contiene entre otros documentos, transcripciones y análisis, destacando apreciaciones de prensa chilena escrito en alemán, fotocopias de certificado de anotaciones vigentes en el registro de vehículos motorizados, fotocopias de telegramas en idioma alemán, oficio traducido al español desde Chile al Ministerio de Relaciones Exteriores en Bonn, informe sobre reportaje televisivo en alemán del programa "Revista del Extranjero", fotocopias de panfleto de las Juventudes Comunistas, además de 34 cartas en idioma alemán desde el 10.NOV.1987 al 30.JUN.1988, dirigidas a Herman SCHMIDT, Elizabet PLENSS, Elizabeth PREUB, Hirma MERLAU, Frau Johanna MYSLIWIETZ, Frau Gertrud SCHMIDTKE, Herrn Hermann SCHMIDT, Ida LINDNER, Ida LINDER, Herrn ERICH FEIG, Oskar LAUBE, Herrn Erich FEGE, Fraud Frida BOSCH, Fraud Pauline DORING y Paula DORING.

4.5 CAJA N° 2
SOBRE N° 45
FECHA: 1985- 1987
TEMA: Se observan artículos de prensa y reportajes relacionados con el general Augusto PINOCHET UGARTE, su vida familiar, profesional y política. Se agrega un reportaje de la prensa alemana en torno al señalado militar (Die Welt 1987) y algunos documentos manuscritos en alemán.

4.6 CAJA N° 2
SOBRE N° 51
FECHA: 1987- 1989
TEMA: Resaltan transcripciones y análisis, apreciándose una carta mecanografiada de "Erick" a "don Rodrigo", donde se informa que se estaría tramando un complot en contra de "mi general", estando implicado un elemento rojo de la embajada alemana, involucrando a un oficial de apellido KAISER; al final de dicho documento se observa el texto "por favor queme este papelito", se adosa un texto en alemán fechado el 22.JUN.1983. Se agregan recortes de la sección cartas al director de la revista Cóndor, firmadas por Max MULLER VEGA, escritas en alemán y español, en una de las cuales elogia el trabajo de la Colonia Dignidad en la VII Región.

4.7 CAJA N° 2
SOBRE N° 52
FECHA: 1987- 1989
TEMA: Destacan transcripciones y análisis, apreciándose 5 sobres con fotografías de parlamentarios desde el año 90 al 94, asimismo, un listado mecanografiado titulado "INTEGRANTES DE LA COMISIÓN DE DERECHOS HUMANOS, NACIONALIDAD Y CIUDADANÍA DE LA CÁMARA DE DIPUTADOS", entre los que figuran María MALUENDA CAMPOS, Jaime NARANJO ORTÍZ, Andrés AYLWIN AZOCAR, Pablo LONGUEIRA MONTECINO, Alberto ESPINA OTERO y Sergio AGUILÓ MELO. Se suma un listado de nombres de parlamentarios, escrito a mano, en la que se antepone una cifra y después del nombre la sigla del partido al que pertenece.

4.8 CAJA N° 4
SOBRE N° 55
FECHA: 1979- 1986
TEMA: Resaltan transcripciones radiales manuscritas de emisoras de la VII Región, relacionadas con Tucapel JIMENEZ (presidente de la ANEF), especialmente al proceso judicial por el homicidio de este. Se agregan artículos de prensa atingentes al mismo tema.

4.9 CAJA N° 4
SOBRE N° 56
FECHA: 1977- 1990
TEMA: Destacan 4 fotocopias de documentos mecanografiados en idioma español, de la televisión alemana, refiriéndose a la OLP, sus acciones terroristas en Israel y su posición en el Medio Oriente; se agrega información de prensa referente al mismo tema y de las colectividades árabes en el país. Se observa un documento mecanografiado en alemán, con nombres de chilenos y sus domicilios.

5.0 CAJA N° 4
SOBRE N° 57
FECHA: 1983
TEMA: Resaltan manuscritos de noticias radiales (Minería y Agricultura) respecto a manifestaciones de tipo laboral, poblacional y estudiantil, se agregan recortes de prensa referente a lo anterior e información de atentados terroristas contra instalaciones eléctricas y la muerte de un Carabinero, ocurridos en el mes de octubre de 1983.

5.1 CAJA N° 4
SOBRE N° 58
FECHA: 1979- 1986
TEMA: Destacan operaciones de inteligencia y transcripciones radiales, además de un documento que consta de 7 hojas manuscritas, en la cual se detalla un seguimiento a Rodolfo SEGUEL en la ciudad de Talca en el año 83. Asimismo, se agrega recortes de prensa en torno al líder sindicalista y sus actividades ligadas al ámbito gremial, figurando los nombres de Manuel BUSTOS y Arturo MARTÍNEZ. De igual forma, se menciona a los sindicalista Pedro BRICEÑO y Juan SANHUEZA.

5.2 CAJA N° 4
SOBRE N° 59
FECHA: 1974- 1991
TEMA: Contiene recortes de prensa en su mayoría con noticias de la Corte Suprema, declaraciones, ascensos y retiros de sus miembros. Se hace presente que en una hoja adosada al sobre se mencionan prensa extranjera e informativo de la radio Agricultura, los cuales no se encontraron en el presente procesamiento.

5.3 CAJA N° 4
SOBRE N° 62
FECHA: 1969- 1991
TEMA: En términos generales se observan documentos mecanografiados en español y alemán con información referente a Colonia Dignidad, de los ámbitos judicial, diplomático, reglamentario y estatutario del enclave alemán. Destacan una transcripción mecanografiada de los noticiarios de TVN, UC y Megavisión, en relación a una acusación a Colonia Dignidad por evasión de impuestos; certificado de domicilio y copia de pasaporte de Paul SCHAFFER; traducciones de documentos dirigidos a connotados alusivas a “Injusticias ejercidas en contra de la Colonia”; cuatro declaraciones juradas en las cuales Hans JURGEN BLANCK, Rudolf COLLEN FRANZKOWSKY, Hermann SCHMIDT GEORGI y Kurt SCHNELLENKAMP, declararon ser miembros del directorio de la Sociedad Benefactora y afirmaron conocer a Paul SCHAFFER desde hace más de 30 años y “nunca se dirigieron a él haciendo uso de su apellido, mucho menos coreando con otros integrantes del directorio o la Sociedad Dignidad, suscrito notarialmente el 21.JUN.1988 en Parral; distinguiéndose además fotocopias de documentos judiciales en relación a querellas en contra del ex – Intendente Héctor TARICCO CASTILLO.

5.4 CAJA N° 4
SOBRE N° 63
FECHA: 1977- 1983
TEMA: Contiene recortes de prensa relaciones con el Poder Judicial, Corte Suprema, de Apelaciones y Colegio de Abogados, referente a ascensos, traslados y ceremonias. Destaca una transcripción radial (Minería), de fecha 11.OCT.1983, relacionada con información del Presidente de la Corte Suprema, Rafael RETAMAL.

5.5 CAJA N° 4
SOBRE N° 64
FECHA: 1976- 1986
TEMA: En términos generales se distinguen recortes de prensa, relacionados en su mayoría con Milton FRIEDMAN, economista norteamericano y sus declaraciones respecto de la implementación del modelo económico "Chicago" en Chile, cuestionando al régimen militar por su autoritarismo. Destaca un manuscrito con la leyenda "Chile y mi despegue económico" de fecha 22.JUL.1976. cuyo contenido restante es ilegible.

5.6 CAJA N° 4
SOBRE N° 65
FECHA: 1976- 1985
TEMA: Contiene recortes de prensa en idiomas español, inglés y alemán, relacionados en su mayoría con el Servicio de Inteligencia norteamericano e incidentes con personeros de ese gobierno, mencionándose entre otros, Ronald REAGAN, Alexander MEIGS HAIG y Daniel MOYNIHAN. Destaca un documento en alemán relacionado con el Pentágono, al parecer un organigrama, además de una fotocopia de un documento mecanografiado en idioma alemán, fechado 11.FEB.1976.

5.7 CAJA N° 4
SOBRE N° 66
FECHA: 1984
TEMA: Destacan transcripciones radiales manuscritas en relación a protestas en la VIII Región, asimismo, contiene recortes de prensa referente a los mismos hechos y la muerte del estudiante de la U. de Concepción Caupolicán INOSTROZA LAMAS. Figuran además intervenciones del ministro del interior Sergio Onofre JARPA y panfletos alusivos a la "violencia comunista" y la CNI.

5.8 CAJA N° 4
SOBRE N° 67
FECHA: 1979- 1986
TEMA: Se observan recortes de prensa relacionados con el tráfico de menores, en especial los que ocurren desde Chile al extranjero. Destaca una transcripción de la radioemisora Ñuble, de fecha 16.JUN.1984, de las 13:00 horas respecto del mismo tema.

5,9 CAJA N° 4
SOBRE N° 68
FECHA: 1985- 1991
TEMA: En términos generales contiene recortes de artículos de prensa desde el año 1982 a 1987, relacionados con el sindicalista Manuel CONTRERAS LOYOLA, el que en este período ejerció los cargos de Presidente de la Central General de Trabajadores, Frente Nacional de Organizaciones Autónomas y la Central Nacional del Trabajo. Destacan tarjetas de presentación y manuscritos conteniendo teléfonos y direcciones de algunos dirigentes de organizaciones sindicales; carta a la Sociedad Dignidad por cuyo medio el sindicato de agricultores independientes de Ñuble agradece la hospitalidad que les brindaron en la visita realizada a Colonia Dignidad; carta en la que Manuel CONTRERAS LOYOLA invita a los dirigentes de la Sociedad Benefactora Dignidad a visitar la FITAL 83; transcripciones radiales manuscritas;

documento mecanografiado con textos en alemán y español, mencionado actividades de algunas asociaciones y dirigentes sindicales de la VII y VIII regiones; además de una nómina de directores del FRENAO (Frente Nacional de Organizaciones Autónomas), quienes los días 22 y 23.OCT.1983, se encontraban en el fundo El Lavadero.

6.0 CAJA N° 4
SOBRE N° 69
FECHA: 1981- 1998
TEMA: En su mayoría contiene recortes de prensa chilena y alemana relacionados con abusos a los Derechos Humanos cometidos en Colonia Dignidad y las posteriores detenciones dictadas por el Ministro en Visita Hernán GONZÁLEZ. Se agregan documentos en idioma alemán con nombres de personas, citas bíblicas y pensamientos filosóficos; carta de apoyo al enclave firmada por Fernando DIEZ ALJARO y su esposa; documentos del gobierno alemán en copia y traducción; prensa sobre Erich HONECKER; panfletos llamando a manifestación en rechazo al cierre del consultorio del enclave; carta de respuesta del gobernador de Linares en torno a dicho tema; declaración pública relativa a un fallo de expulsión de un matrimonio alemán; un texto de la "Asamblea de Asociación Nacional"; transcripción de una conversación en alemán de residentes del enclave; un fax con noticias de la Colonia Dignidad; carta al director del diario El Sur denunciando irregularidades en la expulsión de 2 colonos y una tarjeta de agradecimiento dirigida a Colonia Dignidad del prefecto de Talca de Carabineros, Coronel Pablo NAVARRETE ARRIAGADA.

6.1 CAJA N° 4
SOBRE N° 71
FECHA: 1984
TEMA: Contiene artículos de prensa referentes a incidentes y repercusiones, producidos a consecuencia de una contramanifestación de jóvenes en un acto realizado en Punta Arenas con la presencia del presidente Augusto PINOCHET UGARTE, donde lanzaron panfletos e improperios contra el pronunciamiento militar. Se indica que los jóvenes habrían sido amparados por el sacerdote Marcos BUDONIC. Se agregan transcripciones radiales manuscritas con información relacionada al hecho.

6.2 CAJA N° 4
SOBRE N° 72
FECHA: 1981 – 1982
TEMA: Contiene recortes de prensa con el denominado "Caso Calama", donde funcionarios de la CNI participaron en el robo del Banco del Estado, sucursal Chuquicamata, dando muerte a dos trabajadores de esa entidad, para luego dinamitar sus cuerpos en el desierto; los autores de este hecho fueron detenidos y condenados a muerte. Por otra parte, mantiene una hoja manuscrita en español, donde se aprecian los nombres de los involucrados en el caso (Sergio YAÑEZ, Guillermo MARTÍNEZ, Gabriel HERNÁNDEZ ANDERSON, Eduardo VILLLANUEVA y Juan DELMAS RAMÍREZ).

3.- A continuación, se hará referencia a los documentos considerados con un nivel mayor de importancia y que se encontraban contenidos en Carpetas, considerándose igualmente que en el punto anterior, en su descripción en número de caja en el cual se ubica, la rotulación asignada al elemento observado (carpeta), la fecha de la información y la alusión de la temática.

3.1 CAJA N° 1
CARPETA N° 01
FECHA: 1976 - 1977
TEMA: Contiene artículos de prensa relacionados con declaraciones del ex Secretario de prensa de la Junta de Gobierno y Secretario privado de Augusto PINOCHET UGARTE, el periodista Federico WILLOUGHBY MACDONALD, en

lo que se hace mención a la contingencia política de esa época. Cabe destacar que cotejando los documentos observados con detalle de la información que aparece mencionado en hoja manuscrita adosada a la carpeta, esta no coincide faltando tanto documentos periodísticos como un "Manuscrito alemán 8 ½ carillas"; se hace presente que el señalado manuscrito fue encontrado en la carpeta rotulada con el número 12, ubicada en la caja N°03.

3.2 CAJA N° 2
CARPETA N° 02
FECHA: 1981- 1984
TEMA: Se observa documentos relacionados con la embajada de los Estados Unidos en Chile; la carpeta no contiene la totalidad de textos que se enuncian en la carátula de origen, figurando solo una transcripción manuscrita de la radio Agricultura; texto con detalle de cargos de funcionarios de la Embajada de los Estados Unidos en Chile; documento mecanografiado en alemán de 06 hojas y un manuscrito en el que figura un "MR. Daily, segundo secretario, este encuentra chueco a London y a Hofman".

3.3 CAJA N° 2
CARPETA N° 06
FECHA: 1970- 1993
TEMA: Destaca su visor con la leyenda "P Y L NACIONALISMO POPULAR PABLO RODRÍGUEZ"; en su interior hay información de prensa relacionada con el Frente nacionalista Patria y Libertad, folletos, panfletos y dos cuadernos de dicho movimiento, documentos mecanografiados en idioma alemán y manuscritos con letra ilegible, además se ubican cuatro sobres marcados con los nombres Juan Antonio WIDOW, Pablo RODRÍGUEZ, Nacionalismo Popular y Silo. Cabe señalar que la rotulación de origen se alude a una carta de Roberto THIEME a los miembros de Dignidad, la cual no fue encontrada en esta carpeta.

3.4 CAJA N° 2
CARPETA N° 10
FECHA: 1969- 1986
TEMA: Destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, observándose informes relacionados con diligencias que efectuaba el obispo Carlos CAMUS LARENAS; extractos de declaraciones realizadas por el mismo obispo; supuesta declaración de los obreros agrícolas chilenos contra el eclesiástico; documento suscrito por Elda DÍAZ NAVARRO informando actividades del Obispo CAMUS y traducción de declaración efectuada a periódico alemán por el mismo religioso. Se agregan artículos de prensa recogiendo críticas de parte de la autoridad de la Iglesia sobre los Derechos Humanos en Chile durante la Junta Militar.

3.5 CAJA N° 3
CARPETA N° 12
FECHA: 1980- 1990
TEMA: Se observan artículos de prensa relacionados con el periodista Federico WILLOUGHBY MACDONALD, destacando gran cantidad de recortes del diario La Tercera de la columna "Corner Político", escrito por el aludido periodista. Resaltan un manuscrito de 8 ½ carillas el cual tiene anexado una tarjeta de presentación d e WILLOUGHBY y en la que se estampa la leyenda "Guno: Mi amigo Kurt" encontrándose igualmente una transcripción manuscrita de radio Minería de fecha 11.MAY.1984, relacionada con el indicado periodista.

3.6 CAJA N° 3
CARPETA N° 13
FECHA: 1976- 1985
TEMA: En términos macro reúne recortes de prensa relacionados en su mayoría con noticias de sacerdotes católicos respecto a traslados, ceremonias,

viajes y columnas de prensa sobresaliendo entre otros, Monseñor Raúl MANRIQUEZ IBAÑEZ, Monseñor Juan DE CASTRO, Monseñor Alfonso BAEZA DONOSO, Fraile Román Agustín VILLAMAN y Sacerdote Miguel ORTEGA RIQUELME.

3.7 CAJA N° 3
CARPETA N° 16
FECHA: S/F
TEMA: Se observa en uno de los costados externos la leyenda "INTENDENTES Y GOBERNADORES VII + VIII REGIÓN"; no obstante no posee documentos en su interior.

3.8 CAJA N° 4
CARPETA N° 17
FECHA: 1976- 1986
TEMA: Se encuentra marcada en su exterior con un papel adhesivo con los apellidos KENNEDY- KORRY; en su interior hay dos carpetas, la primera con información de prensa del Senador estadounidense Edward KENNEDY, su visita a Chile, enmienda propuesta por éste en contra de Chile y manifestaciones realizadas en su contra; la segunda carpeta contiene información del ex embajador norteamericano en Chile, Edward KORRY, quien en declaraciones al New York Times, asegura que su gobierno mediante la CIA, habría entregado dinero a Eduardo FREI MONTALVA cuando fue Presidente. Destacan igualmente una transcripción mecanografiada de 04 hojas en idioma alemán, con correcciones manuscritas, además de una transcripción mecanografiada en idioma español, de canal 9, fechada 17.FEB.1977, relacionada con un reportaje al ex embajador KORRY y su denuncia de intervención norteamericana en la política chilena.

3.9 CAJA N° 4
CARPETA N° 18
FECHA: S/F
TEMA: Consiste en una carpeta colgante, color blanco, sin información en su interior, no obstante en uno de los costados externos se aprecia la leyenda "Justicia", "Tribunal Constitucional", "Libertad Provisional/Recurso de Protección".

3.10 CAJA N° 4
CARPETA N° 19
FECHA: 1988
TEMA: Contiene información de prensa relacionada con la construcción del Complejo Hidroeléctrico Colbún – Machicura. Asimismo, se encontró un sobre de color café con recortes de prensa de conflictos (Paros, Huelgas de hambre, despidos) entre trabajadores y la firma contratista francesa CCI, encargada de la construcción de la señalada Hidroeléctrica. Mantiene folletos de Endesa y Colbún, como asimismo, unos dibujos de la zona del embalse y su entorno.

4.- Acto seguido, se hará mención a los documentos considerados con un nivel mayor de importancia y que se encontraban contenidos en los Archivadores, considerándose igualmente que en los puntos anteriores, en su descripción en número de caja en el cual se ubica, la rotulación asignada al elemento observado (archivador), la fecha de la información y la alusión de la temática, agregándose finalmente el procesamiento de los documentos existentes en idioma alemán, luego de ser traducidos al español, exponiéndose aquella información en forma generalizada, haciendo presente que el detalle de los escritos fueron adjuntados al documento original que en cada caso concierne. Cabe señalar, que el proceso de traducción a la fecha aún continúa, consignándose aquellas ya finiquitadas, haciendo hincapié que los archivadores Nros. 13 y 21 también fueron incluidos, no obstante se encuentran todavía en período de traducción, pero por la información hasta ahora recabada es considerada de importancia.

4.1 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 01
FECHA: 1988- 1989
TEMA: En términos generales contiene información de prensa referente a la designación de un ministro en visita para investigar denuncias de ilícitos cometidos dentro de la Colonia Dignidad, siendo elegido el Ministro Guillermo NAVAS. Jóvenes miembros del enclave protestan ante la medida realizando huelgas de hambre y sus dirigentes consideran la idea de abandonar el país y establecerse en África o Australia. Destacan las transcripciones mecanografiadas de noticias de canal 7 sobre el manejo de pensiones del seguro social alemán en residentes del enclave. Un escrito de medio de prensa chileno a idioma alemán; fotocopia de una carta manuscrita en alemán; hoja mecanografiada escrita en alemán; transcripción de Radio Chilena; una redacción mecanografiada de Radio Moscú que indica de una masacre ocurrida al interior de Colonia Dignidad, operación dirigida por el capitán Alberto CARDEMIL, siendo los detenidos liquidados en el Cerro Gallo; una hoja mecanografiada titulada "Llamada telefónica Saenger"; fotocopia de documento en inglés, apreciándose en su tapa un escudo con el nombre "Australia" y el nombre de "Senate, Daily Hansard" y una fotocopia manuscrita de canal 7, sobre una reunión del embajador alemán y el Ministro García donde abordaron temas de vínculos bilaterales, además de procesos judiciales atingentes a Colonia Dignidad.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Se aprecia información de artículos de diarios chilenos y alemanes relacionados con la investigación llevada a cabo contra la Colonia Dignidad, en este sentido lo referente a los reportajes de periódicos chilenos, se encuentran traducidos al alemán, mencionándose el nombramiento de un Ministro en Visita y la huelga de hambre mantenida por colonos del enclave. Destaca una carta realizada por Albert GRAF, dirigida al Señor HOFFMANN, quien le da a conocer de un noticiero donde se denuncia que al interior del enclave se esterilizaba a las mujeres, se practicaban torturas y la posibilidad que la comunidad del lugar se trasladara a Sudáfrica. Hace alusión que el tiempo va dilucidar todo, terminando la señalada misiva con un texto extraído de la biblia. Existe una carta de Christa STROING DE GRONAU, Alemania, dirigida a Lisbeth PREUSS, alabando lo bonito y limpio que es la Colonia. (Después de haber visto un reportaje sobre la CD en la Televisión). Además resalta un reportaje de la prensa alemana, sobre el juicio oral contra el catedrático BOSSLE, sociólogo en la Universidad de Wurzburg, políticamente de extrema derecha, amigo de la familia de Franz Josef STRAUSS (polémico político alemán, amigo y protector de la Colonia Dignidad). Sus adversarios lo caracterizan como "amigo de Pinocho".

4.2 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 02
FECHA: 1989
TEMA: Resaltan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, observándose apreciaciones de informes de prensa (periódicos y televisión) escritos en alemán y español; fotografías captadas desde una señal televisiva; una carta escrita en alemán cuyo receptor o emisario podría corresponder a Fidel CASTRO RUZ; un escrito en español referente a Ernst WALTEMATHE; una carta de Hugo BAAR (Alemania) hacia Heinz KUHN (Chile); dos declaraciones públicas realizadas por el abogado de la Colonia Fernando SAENGER GIANONI y Juan SEPÚLVEDA ZÚÑIGA, del fundo "La Selva de Parral", respectivamente; asimismo, se constató un artículo de prensa relacionado con un reportaje alusivo a la visita del traficante de armas alemán Gerhard MERTINS, a la Colonia Dignidad, quien es sindicado como presidente del Círculo de Amigos de la Colonia en Alemania.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Contiene documentos que hacen referencia al conocimiento que existía internacionalmente sobre los atentados que se realizaban en Chile, específicamente en Colonia Dignidad, contra los Derechos Humanos.

Ejemplo de esto es la Sociedad Internacional en favor de los Derechos Humanos con sede en Buenos Aires, la cual trabajaba en Chile el caso del plebiscito y de la Colonia Dignidad.

Por otra parte, se citan cartas dirigidas a "W-MEISTER", firmadas por "ALBERT", en las que se narran seguimientos a "WALTEMATHE", simpatizante de los exiliados y crítico de la Colonia Dignidad; y otra en la que, aparentemente, deja entrever intenciones del abogado de la Colonia, Fernando SAENGER para solicitar al embajador una declaración de "persona no grata" a "WALTEMATHE".

Además hay una declaración de prensa escrita del representante legal de la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad, el abogado Norbert GATZWEILER en la que critica al Gobierno Alemán por investigar a la Colonia Dignidad sólo por "denuncias hechas por un grupo que vive diferente a ellos".

Hay currículum de dos políticos de la Democracia Cristiana Alemana: Volker RÜHE y Werner SCHREIBER.

Finalmente, contiene una noticia del Servicio de Prensa Evangélico en la que se relata: "los Verdes Miembros de la CD habrían participado en una masacre en Linares en el verano de 1975, en la que habrían sido asesinados alrededor de 100 presos políticos. La masacre fue dirigida por Alberto CARDEMIL". Se menciona además, al Ex Jefe DINA, Manuel CONTRERAS; el criminal nazi, Walter RAUFF; el consejero de la Embajada Alemana en Chile, Dietrich LINKE; y el Director del Colegio Alemán de Santiago, Klauss RUDEK.

4.3 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 03
FECHA: 1989
TEMA: En términos generales contiene información de prensa de medios nacionales y alemanes, referente a Colonia Dignidad en el ámbito judicial, además, destacan transcripciones mecanografiadas de programas televisivos, resaltando uno de Alemania, en la que participa el periodista Gero GEMBALLA, asimismo, el de Informe Especial, figurando entrevistas a jerarcas y fundadores del enclave; se agregan diferentes documentos mecanografiados en alemán y un informe mecanografiado refiriéndose al diputado Jaime NARANJO ORTÍZ.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Contiene una carta dirigida a Ingrid HÜFFEL, firmada por Mechthild LEHNING, quien critica la Colonia Dignidad y contradice dichos que favorecen el sistema de vida ahí implementado. Señala una investigación de la Corte Suprema a la Comunidad Alemana, sobre estafa y el ejercicio profesional de la Dra. SEEWALD, el cual se menciona, habría sido autorizado por el Ministerio de Salud Chileno. Por su parte, se narra un reportaje televisivo a "MERTINS", al cual piden disculpas por tratarlo de traficante de armas. Esta persona desmintió las acusaciones de tortura contra la Colonia, y las calificó como "una estupidez".
Asimismo, se exhiben cartas y declaraciones defendiendo la Comunidad Alemana y señalan que es la prensa y "GEMBALLA" (opositor de la Colonia) pretenden difamar este sistema. Entre estas misivas, se encuentran escritas por Norbert GATZWEILER, Paul AHRENS e Ingrid HÜFFEL.

Además, se aprecia una carta faxeada desde la empresa SCHAAK OHG, de "HEITERSCHOSS" a "vuestro Bäcker", en la que menciona displicentemente al periodista alemán POLCHEAU, quien realizó un programa televisivo en Alemania sobre Colonia Dignidad, en el cual exhibió películas sobre la vida de los colonos, las cuales, al parecer habrían sido robadas.
Contiene además, una transcripción de un programa televisivo en el que habla el Embajador Alemán en Chile, refiriéndose a las investigaciones que se están llevando a cabo por parte del Gobierno Alemán y Chileno sobre los hechos denunciados contra la Colonia. En este contexto, se indica que una comisión de Parlamento Alemán viajará a la Colonia Dignidad para investigar la veracidad de los hechos publicados por la prensa, relacionados con torturas.
Finalmente, hay un documento confidencial dirigido a "W-MEISTER" y firmado por "AS" (podría corresponder a Albert SCHREIBER"), en el que comenta los noticieros chilenos, señalando que Julio LÓPEZ BLANCO, se expresó "venenosamente". Además se refiere a que "ahora no sólo no nos apoya o defiende canal 7, sino que además nos persigue activamente" y desprestigia a Schlomit BAYTELMAN, mencionando que "es una mina asquerosa, que participó en la campaña del NO y además es judía".

4.4 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 04
FECHA: 1989
TEMA: Contiene artículos de prensa escrita tanto de medios nacionales y alemanes con respecto a Colonia Dignidad, relacionados a temas judiciales, internacionales (ONU) y diplomáticos, en la que autoridades de diversos ámbitos se refieren a la Colonia, destacando al candidato presidencial de entonces Patricio AYLWIN. Se agregan transcripciones en idioma español y alemán de programas televisivos y radiales, documentos mecanografiados, resaltando las acusaciones de la Sociedad Dignidad en contra del abogado Máximo PACHECO, por injurias y calumnias. Cabe señalar que algunos artículos de prensa de origen alemán se observan con una línea oblicua de color rojo o azul, en los extremos superiores o inferiores.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

El presente archivador contiene un total de 12 documentos los cuales fueron traducidos desde su idioma original alemán al español, dichos documentos en su mayoría corresponden a cartas, artículos de prensa alemana, telex y comentarios acerca de programas radiales de Alemania todos relacionados con la Colonia Dignidad y que fueron enviadas a Villa Baviera desde el mencionado país.
Al realizar el procesamiento de estos documentos figuran cartas dirigidas a colonos de Villa Baviera en las que sus autores hacen referencia a artículos de prensa publicados en Alemania, en relación a la Colonia Dignidad y las intervenciones del Ministerio de RR.EE Alemán con respecto al enclave Alemán en Chile, referente a los artículos, el autor asume una postura crítica hacia la colonia Alemana.
Destaca además en los documentos enviados a Chile (Villa Baviera), información acerca del candidato presidencial Chileno de la época, Patricio AYLWIN AZOCAR y su visita realizada en el año 1989 a Alemania, ocasión en que se reunió con algunas autoridades Alemanas, con las que trató temas relacionados con la situación de Colonia Dignidad en Chile. Destacando las publicaciones del periodista Gero GEMBALLA.
También figura un recorte de diario de la Ciudad de Siengburger Zeitung, de fecha 28/09/89 y cartas relacionadas con el cierre del negocio de víveres de la Sociedad Colectiva Schaak OHG, (*esta es la empresa que aparece en la parte superior de los fax enviados por Backer "panadero de la Colonia Dignidad"*), el cierre del negocio estaría relacionada con sus vínculos con Colonia Dignidad y con la "Misión Social Privada", es a través de estos datos que se estima que el mencionado negocio efectivamente tenía relaciones con la Colonia Dignidad,

por la importancia que le dan a este hecho los autores de los documentos enviados a personeros del enclave Alemán.

4.5 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 05
FECHA: 1977 - 1981

TEMA: Se destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, entre éstas documentos oficiales relacionados, en su mayoría, a la solicitud de la justicia del gobierno alemán para constituirse en la Colonia Dignidad y practicar diligencias para esclarecer si hubo violaciones a los derechos humanos. Se aprecian oficios del Ministerio de RR.EE. dirigidos al Ministerio de Justicia (en original y fotocopia), asimismo, oficios del Ministerio de Justicia dirigidos a la Corte Suprema, atingentes al mismo ámbito, como de igual forma, documentos oficiales de la embajada chilena en Alemania, dando a conocer las diligencias efectuadas para practicar las pericias en Chile. Destaca la tarjeta de Ricardo NAVARRO BELTRAN, jefe del gabinete del subsecretario de Justicia, la que se encuentra adosada a un oficio con timbre en original “Reservado” y con numeración del Ministerio de Justicia, presentando el pie de firma de la ministra Mónica MADARIAGA, sin la rúbrica. Además, un documento dirigido al Sr. NAVARRO, el cual comienza con agradecimientos por las atenciones, solicitando la copia de un informe del Ministerio de RR.EE. a la embajada alemana, “dando las gracias por el aviso telefónico, donde comunicó del documento antes de efectuar su despacho”.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

En términos generales se aprecia, un sobre de color café con la leyenda “información Ministerio de Relaciones Exteriores para Mónica”. Destaca un Organigrama del Ministerio de Relaciones Exteriores de Alemania, asimismo, resaltan documentos varios, entre éstos, uno escrito a mano de fecha 4-8-1981 enviado a la “tía Erna Santiago”, relacionado con correspondencia entre Rilling y Alfons, donde se contemplan tres puntos:

1.- Informe médico de fecha 3-4-1981, que indica “que debía dejarse pendiente aún, sí le fue enviado desde acá a Alfons el 15-4-81. Es el único informe que le ha llegado a Rilling del Dr. WEISS”.
2.- Ordena investigar sobre el segundo informe médico de la doctora jefe enviado el 5-5-1981, si fue entregado a Alfons, y de ser así cuando.
3.- Por que se envió el primer informe a pesar de que habían prometido de que quedaría pendiente.
Haciendo Alusión al punto 3 párrafo primero, se señala que el primer informe es válido desde el punto de vista legal y el punto 8 párrafo tercero crea un precedente al señalar que “respecto a interrogatorios de testigos que realicen funcionarios de Embajadas o cónsules dentro de recintos de la Embajada o Consulado, tratándose de nacionales de los países respectivos, la ley chilena no tiene competencia alguna”.
Por otra parte, se aprecia una carta del periódico alemán Rhein-Sieg Rundschau dirigida al Embajador de Chile en RFA, Vasco UNDURRAGA, respondiendo a crítica de este artículo sobre investigación de juzgado alemán en territorio chileno. Más adelante que sea como sea su carta crítica fue publicado en periódico como corresponde en medios de difusión democráticos. Termina haciendo una propuesta: que él en calidad de Embajador de Chile facilite el acceso a Colonia Dignidad de un periodista independiente alemán con el fin de contribuir a comprender mejor la situación.
Se Agrega una misiva del Embajador de Chile en RFA, Vasco UNDURRAGA, dirigida al redactor jefe del diario alemán de la ciudad de Colonia haciendo referencia al artículo de este periódico sobre investigación de un juzgado alemán en territorio chileno. Termina la carta diciendo que la Embajada no puede dar su opinión respecto a juicio entre Colonia Dignidad y Amnistía Internacional..

Consigna documentos enviados a Alberto ARCE: (Al parecer se trataría de correspondencia relacionada con la investigación que se lleva a acbo contra Colonia Dignidad en Alemania):
Con fecha 12-7-1980, Primer expediente Ministerio Federal de Relaciones Exteriores / Ministra de Justicia y oficio del 18-6-1980, contradicción de Zott, Zott/Peebles, oficio del 17-12-1979 y presentación gráfica.
Con fecha 25-8-1980, Segundo expediente Ministerio Federal de Relaciones Exteriores / Ministra de Justicia.
Bosquejo del oficio de 3 páginas.
Se observa un Organigrama completo del Ministerio de Relaciones Exteriores de Alemania.

4.6 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 06
FECHA: S/F
TEMA: En su mayoría contiene fotocopias de documentación mecanografiada en idioma alemán, asimismo, una fotocopia de un plano donde se distinguen habitaciones con nombres como “control de entrada”, “habitación de radio transmisión”, “lugar de interrogatorio y tortura”. Se agregan documentos mecanografiado que relata la detención de un grupo de personas que fueron llevadas a un centro de interrogatorio en Talca, para luego trasladarlas en una camioneta a Colonia Dignidad, donde fueron torturadas; documento escrito a máquina mencionando a un tal “Luis ARIAS”, ex Carabinero, quien tiene información sobre el ex profesor Francisco SANCHEZ, detenido y trasladado a Colonia Dignidad. Destaca un reportaje de la revista Análisis con una entrevista a Luis Enrique PEEBLES y una fotocopia mecanografiada referente al “obispo falso Helmut FRENZ”.

4.7 CAJA N° 1
ARCHIVADOR N° 07
FECHA: 1985 - 2000
TEMA: Contiene artículos de prensa electrónica y escrita, referente a la desaparición de ciudadanos norteamericanos en Colonia Dignidad (Charles HORMAN, Frank TERUGGI, Boris WEISFEILER, en los cuales figuran intervenciones de diversos connotados del ámbito judicial, político y diplomático, tanto de Chile como de Estados Unidos. Se agregan fotocopias de medios de origen alemán y norteamericano. Asimismo, artículos nacionales e internacionales atingentes a los procesos judiciales llevados a cabo por el Ministro Juan GUZMÁN, en contra de Augusto PINOCHET UGARTE y Villa Baviera. Destacan una carta al director del diario Las Ultimas Noticias y El Mercurio, firmadas por Gerd SEEWALD y Hans Jurgen BLANCK y un informe confidencial sobre el caso del profesor Boris WEISFEILER.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

El archivador contiene 4 documentos en alemán los cuales, el documento N° 1 tiene relación con una actividad realizada por miembros de la Asociación Nacional de Miembros y amigos de la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad en el sector de Puente Alto de la ciudad de Linares, lugar en el cual vive gente de escasos recursos, dicha actividad correspondió a una movilización de diversos profesionales y trabajadores (*médicos, enfermeras, dentistas, peluqueros, zapateros, etc.*), con el fin de atender a mas de 200 personas necesitadas, además de ofrecerles víveres, ropa, zapatos y otorgarles la posibilidad de ducharse con “agua caliente”, la cual fue proporcionada por Colonia Dignidad. Se menciona además a las autoridades comunales y profesionales que participaron en la actividad.
Los documentos 2, 3 y 4, tiene relación con la desaparición del Dr. Boris WEISFEILER en los alrededores de la VII región y la vinculación que se le da a este caso con la Colonia Dignidad.

4.8 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 08
FECHA: 1988
TEMA: Contiene recortes de prensa chilena y alemana, relacionada con los inicios de las diligencias en la Colonia Dignidad, las acusaciones en materia de Derechos Humanos y la negativa de los colonos a que se les investigue.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

El presente archivador contiene un total de 8 documentos cuya información que figura en los documentos tiene relación con:

- Una nota de la agencia noticiosa DPA, en la que se destaca que la división de armas y explosivos no habría encontrado irregularidades en materia de ley de control de armas al interior de la Colonia Dignidad.

- Un llamado telefónico del abogado Saenger, en la cual señaló que en los diarios “El Sur” y “El Mercurio”, apareció una publicación en la cual se indicaba que la Embajada de Alemania haría uso de su derecho a “inmunidad” en el caso de la solicitud “nuestra” contra el Cónsul Kriegler. Además en la “radio” se dio a conocer la noticia que la Embajada de Alemania entablaría acciones legales contra “nosotros” ante la corte de Chillan, patrocinado por el abogado Máximo PACHECO. (Litral 14/04/88, 12:35).

- Se agregan comentarios relacionados con transmisiones de “Radios Chilenas”, particularmente la “Radio Sembrador”, en la cual se hace referencia a la Colonia Dignidad, destacando los buenos comentarios de algunos radioescuchas, quienes llamaron a la radio para dar su opinión acerca de la Sociedad Benefactora y un comentario acerca de una persecución o cacería que se habría realizado al interior de la colonia.

- Carta del párroco Bernhard Kruse, dirigida a Wilhelm, en la cual el religioso le agradece a Wilhelm, el haberle enviado unas diapositivas y le comenta con agrado su estadía en Villa Baviera, recordándole los buenos momentos que éste paso en el fundo, así como también habla acerca de un “informe” escrito por él, el cual le ha mostrado a “varias personas” y a “diarios” que no han querido publicarlo”, que tendría relación con la Colonia Dignidad, ya que además relata que ha sido difícil convencer a la gente de acá (Alemania) de la legítima forma de actuar de la Dirección de la Colonia Dignidad. En la carta también hace referencia a una fuerte discusión que sostuvo con un jurista miembro del “directorio de la iglesia”, a quien le recomendó que fuera a chile a comprobar personalmente las bondades de los colonos para así poder cambiar su “visión” de la Colonia Dignidad.

- Un Informe que lleva como titulo “Chile y la Benefactora Dignidad”, en la cual el autor relata su experiencia tras haber sido invitado junto a su hermano a visitar chile desde Alemania, dicha invitación fue extendida por un amigo del autor, quien lleva mas de 40 años viviendo en Chile. El escritor del documento además cuenta sobre sus visita a Colonia Dignidad y señala que ésta le sirvió para cambiar la opinión que tenía en relación al enclave Alemán, ya que antes de la visita se había dejado influenciar negativamente por las informaciones de prensa que habían sido publicadas en Alemania.

- Una nota enviada desde la empresa Schaak OHG, probablemente por Backer (panadero), en la que enumera lo informado en un programa de la TV alemana “Aktulle Stunde (la actualidad) de fecha 28 de Febrero de 1988, la información esta relacionada con pronunciamientos del Ministerio de Relaciones Exteriores de Alemania; peticiones de una agrupación de familiares a los Ministerios de RR.EE y justicia Alemanes, para lograr la salida de sus familiares de Chile; información la cual señala que en Hennef

(Alemania), existe una central que abastece gente en Chile; reportaje del periodista Gero Gemballa acerca de envíos que se realizarían desde Alemania con destino a Chile, en particular a la Colonia Dignidad, dichos envíos corresponden a medicamentos, fármacos sicóticos, medicamentos especiales, e instrumentos quirúrgicos, los cuales en su trayecto fueron controlados por personal de los servicios aduaneros de Bélgica. Gemballa además hace alusión al envió clandestino de armamentos al la Sociedad Benefactora Dignidad.

4.9 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 09
FECHA: 1988
TEMA: En su mayoría contiene artículos de prensa y suplementos de medios nacionales y de origen alemán atingentes a conflictos judiciales que se desarrollaron en la Colonia Dignidad, con intervenciones de autoridades políticas, judiciales y diplomáticas de la época, además de información vinculada a colonos fugados desde Villa Baviera. Destacan documentos mecanografiados en idioma alemán, donde figuran los nombres de Hr. VOGELSGESANG, Carlos LOPEZ URRUTIA, KURT; asimismo transcripciones radiales relacionadas con la Colonia Dignidad y los DD.HH., y una carta al director del diario La Época, en la cual Guillermo FRISIUS KOKE, expone su malestar por la forma que este medio se refiere al enclave germano.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Se aprecia una carta de Carlos López dirigida al editor de la revista TIME, fechada el 15.05.1988. En esta se critica un artículo publicado por esta revista titulado “La Colonia de los Malditos”. LOPEZ dice haber crecido en la hacienda Villa Rosa de Parral la cual esta junto a la Colonia Dignidad, esto le permitió conocer a la gente, asegurando que los alemanes son muy apreciados en la zona, siendo considerados gente amable, generosa y que nunca molestan a nadie. Por su parte se exhibe una nota del programa “Aktuelle Stunde”, fechada el 11.05.1988 sobre acusaciones de tortura contra la dirección de Colonia Dignidad. Hay también breves declaraciones del vocero de Amnistía Internacional. Asimismo, se agrega una carta titulada “como nos informan” de Dieter Becker dirigida al periódico del distrito “weser-Kurier”, por haber hecho desaparecer informe enviado por el párroco Kruse defendiendo a Colonia Dignidad de acusaciones para que fuera publicado por el diario. Además, se aprecia una misiva del periódico Weser-Kurier a Kruse del 05.05.1988, agradeciendo la carta enviada por éste y pidiendo disculpas por la demora, esta se debió a la cantidad de cartas que les llegan y por eso no todas pueden ser publicadas.

5.0 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 10
FECHA: 1988
TEMA: En términos generales reúne recortes de prensa chilena y alemana, relacionada con los inicios de las diligencias en la Colonia Dignidad en materia de Derechos Humanos y la negativa de los colonos que se les investigue. Destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis. En este sentido, resaltan dos documentos de Inteligencia de la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad, atingentes a la postura de estos respecto a la petición del ministro alemán Hans DIETRICH GENSCHER, de solicitar un ministro en visita chileno pata investigar al señalado enclave; fotografías captadas desde una señal televisiva del embajador de Alemania Gunster KNACKSTED; un bosquejo de carta para ser dirigida a un director de medio de prensa, donde se expresa lo positivo de Colonia; Copia de fax respecto a un manuscrito conteniendo síntesis de noticias radiales firmada por “Klops”; un reportaje publicado por la revista “Cauce” escrito por Osvaldo MURAY, respecto de los atropellos a los DD.HH, registrados en Colonia

Dignidad y una declaración de la Asociación Nacional de Amigos de la Sociedad Dignidad, compuesta de tres carillas, firmada por Carlos EBERHARDT DEL RÍO, presidente de dicha agrupación.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Respecto a estos documentos, su traducción indica:

- Llamada telefónica de Oscar de San Carlos.
Andrés ZALDÍVAR en Radio Minería.
- Una Carta modelo escrita por un hermano de Carmen López para la prensa extranjera.
- Nota: envío informe elaborado por el párroco Kruse que estuvo de visita con su hermano y el Sr. Frisius en el fundo.
- Carta del párroco Bernharhard Kruse dirigida al Sr. Matthusen, con fecha 02.06.1988. En esta hace referencia a una conversación telefónica sostenida entre ambos, trata del envió de documentos para una posterior publicación.
- Hace referencia a la escucha de radios "El Sembrado" y "La Chilena", indicando que se habló algo sobre el alegato de Saeneger, pero que no se logró escuchar toda la transmisión. (Klops)

5.1 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 11
FECHA: 1977
TEMA: Contiene artículos de prensa chilena y alemana, relacionados con la Colonia Dignidad, en el ámbito político, diplomático y cotidiano, haciendo referencia a la huelga de hambre efectuada por colonos en ese año. Destaca información de medios escritos en alemán, vinculados al golpe militar, apreciándose textos donde figura Eric ZOOT, quien fuera detenido y torturado en Colonia Dignidad. En términos generales contiene cartas enviadas a directores de prensa escrita nacional, en las cuales sus autores rechazan la información proporcionada por dichos medios, respecto al enclave germano. Resaltan un documento de tres hojas, en las que en cada una de ellas se adosan dos fotografías tomadas al interior de Villa Baviera, en las que figuran el General Fernando MATHEI y Hertmut HOPP, junto a otros uniformados y civiles, estas al anverso de cada una, figura un timbre con la leyenda "Propiedad de la empresa El Mercurio". Además de diversos documentos mecanografiados, vinculados a la Colonia Dignidad y su relación con los servicios secretos del régimen militar, como asimismo trascripciones de artículos de medios de comunicación alemán y chilena, respecto al enclave. Cabe señalar, un documento mecanografiado que contiene información de María MENENDEZ VALENZUELA, consignándose el fono, RUN, ocupación, antecedentes personales, número de pasaporte, indicándose en la parte inferior del documento la leyenda "6-7-77 LAUT RODRIGO".

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Contiene aclaraciones y desmentidos de la revista STERN aparecida el 17.03.1977, 10 páginas y 41 puntos en total. Asimismo una carta publicada en la prensa de Parral de la familia CHANDÍA RAMOS dirigida a la Colonia Dignidad agradeciendo los esfuerzos por salvar la vida de un tal Carlos. Por su parte, una nota del padre Starischka a través de Bruno para nosotros. "xxxx del Embajador de Austria"
En este sentido, se aprecian cartas de Hans Gilge. Dueño de la lechería, dirigida a la revista Extra Blatt, en la que hace mención de una carta enviada a la revista por Doris Weber, en la que esta defiende la posición de Amnistía Internacional contra la Colonia. Gilge defiende a la empresa Schaak y Kuhn que pertenecen a PSM (Misión Social Privada)
Por su parte, misivas de Alfons Roth de Suiza, dirigida al padre Starischka en la que agradece el apoyo de esta a Colonia Dignidad y de max Rudolph de Concepción, dirigida a la redacción de la revista STERN en la que dice sentirse

obligado a contradecir las acusaciones contra Colonia Dignidad, demostrando pleno apoyo a ésta.
Se exhibe una trascripción de programa radial (WDR) sobre Colonia dignidad, en este se menciona la huelga de hambre de los colonos.
Se agrega una carta de Wolfgang Müller Altevogt, fechada en Santiago el 25.04.1977, dirigida a la Fiscalía de la ciudad de Siegen en la que hace referencia a querella por el secuestro relacionado con su persona. Habla que salió voluntariamente de Alemania y que le sorprende que se crea que fue secuestrado. Termina diciendo que vive feliz con su madre y hermanos en libertad en Chile. La carta fue legalizada por la Embajada del Alemania en Santiago.
Llamada de Albert, 27.03.1977. Hace referencia al retiro de unas cintas de Rosario. También indica que hace meses que no recibían tantas llamadas como después de nuestro programa, iden que se repita.
Se hace mención a dos diarios locales quienes informaron sobre el artículo de la revista STERN. Del Generalanzeinger (diario de Bonn) llamaron hoy y dijeron que a través de Amnistía Internacional se habían enterado de que yo pertenecía a la directiva de la PSM (Private Sociales Misión – Misión Social Privada), que querían venir a la Michaelstr. Y que querían declaraciones mías (no se indica autoría del escrito). Me negué a hacer declaraciones los remití a las Embajadas alemanas y chilenas de Bonn, que son las que han hecho declaraciones. Además querían que les confirmara que la estación de radiotelecomunicaciones estaba inscrita a nombre de la Srta. Rita S., les dije que era un asunto privado., que no diría nada al respecto y que la licencia la podía obtener cualquier ciudadano alemán. Asimismo, indica al diario "Westflalische Rundschau" también quería hablar con H.B. (¿?). pero quedaron tranquilos cuando les dijo que HB estaba enfermo y por razones que debía entender, no le podía dar el nombre del hospital.
Se aprecia un extracto de documento en ingles, al parecer de Naciones Unidas, se habla de los órganos de seguridad del Estado chileno: SIM, SIN, SIFA, SICAR, DINA, SIRE, de Villa Grimaldi. Aparecen nombres de detenidos que fueron obligados por la DINA a firmar contratos de trabajo con ésta.

Consigna además una carta firmada por Wolfgang (podría ser Wolfgang Muller), escrita en Siegburg el 20.05.1975, dirigida a sus amigos, en la que se despide de ellos diciendo que viajará a Chile.
Traducción de articulo de la revista EVA N° 1.424 del 8 al 14 de septiembre de 1972 sobre Colonia Dignidad. Finalmente traducciones de periódicos sobre Colonia Dignidad.

5.2 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 12
FECHA: 1988 - 1989
TEMA: Contiene documentos atingentes a la Sociedad Benefactora Dignidad entre estos, declaraciones públicas, cartas dirigidas a medios de comunicación y tribunales de justicia, donde los autores manifiestan su malestar por la forma que se ha calumniado a la Colonia por diversos casos (DD.HH, Estafa); Documentos atingentes al programa "Informe Especial" conducido por Marcelo ARAYA que se realizó el año 1989 sobre Villa Baviera, criticándosele el enfoque dado, dando una mala imagen para la opinión pública; Cartas enviadas por Carlos EBERHARDT (Pdte. De la Asociación y Bolívar GUZMÁN DE LA FUENTE ((Vicepresidente) a diversas autoridades gubernamentales, incluyendo al Presidente Augusto PINOCHET y al ministro del Interior Carlos CÁCERES en asuntos judiciales que afectan a algunos colonos; Panfletos y documento del "Movimiento contra la Tortura Sebastián Acevedo", en el cual manifiestan su rechazo a este tipo de hechos, denunciando a agentes del Estado (Carabineros, Investigaciones y CNI) y casos registrados en la Colonia Dignidad; Un informativo de circulación interna del movimiento antes señalado, en el cual un ex agente de Nombre Juan René MUÑOZ, quien

efectuó funciones represivas en contra de presos políticos al interior de la Villa, relata las violaciones de DD.HH y métodos de tortura que se ejercieron al interior de dicho lugar, los cuales algunos posteriormente pasaron a ser detenidos desaparecidos, además en sus relatos comenta los abusos sexuales a menores al interior del enclave germano. Asimismo, en términos generales destacan una transcripción telefónica entre Fernando SANGER y Dorotea W.; documentos mecanografiados en alemán donde figuran militantes de partidos políticos (Ricardo LAGOS, Gabriel VALDÉS y Ricardo NUÑEZ); Fotocopia de certificados de anotaciones vigentes de vehículos, documentos mecanografiados en idioma alemán, los cuales en la parte inferior de cada hoja figura manuscrito el nombre de Hugo BAAR. En los documentos resaltan los nombres de Wolfgang MULLER Dra. G. SEEWALD, Kart VAN DEN BERG y otros. Un documento catalogado de "Confidencial" el que lleva como titulo "Estrategia para Asociación de Amigos" en dicho documento se señala un conflicto entre Heinz KHUN y Bolívar GUZMÁN y se solicita a los integrantes de la Asociación de Amigos, realizar acciones en contra de KHUN como el hecho de amenazarlo de iniciar acciones de tipo judicial y envío de cartas al diario.

5.3 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 13
FECHA: 1988

TEMA: Destacan operaciones de Inteligencia, trascripciones, planificaciones y análisis. Contiene recortes de prensa chilena y alemana, relacionada con los inicios de las diligencias en materia de DD.HH, en la Colonia Dignidad y la negativa a que se les investigue. Se aprecian variados textos, manuscritos y mecanografiados en alemán; resumen con todas las acciones judiciales ejercidas por la Colonia desde el año 1977 hasta 1988, contra quienes han efectuado acusaciones donde los involucra con abusos a los DD.HH., acta de reunión de la Asociación nacional de Amigos de la Sociedad Benefactora efectuada el 11.MAR.1988, con la identificación de los asistentes y la directiva, acordándose crear un libro de recolección de firmas de apoyo a los colonos; declaraciones públicas en apoyo a la colonia y sus funciones figurando entre estos Enrique FUENTES VASQUEZ (Pdte. Nacional de la Asociación), asimismo se explica sobre el barco holandés y el traslado de armamento a Colonia desde Valparaíso; Documento mecanografiado atingente al SICAR y un informe del Teniente SAVEDRA sobre Heinz KUHN. Carta al diario la Tribuna, al Santo Padre, denunciado ser víctimas de falsas acusaciones. En términos generales se aprecian cartas de apoyo hacia la Colonia, figurando Enrique FUENTES VASQUEZ. Manuscrito escritas en la parte posterior de guías de despacho a nombre de "Enrique FUENTES VÁSQUEZ, RUT 1.119.303-K, Fundo La Maravilla Com. Retiro, D.P. Casilla 225-Parral", las cuales se encuentran en blanco, numeradas correlativamente del N° 000285 al 000293". Documento mecanografiado fechado el 23.NOV.1987, relacionado con dinero (dos millones de dólares) proveniente de Venezuela para campaña contra el gobierno de Augusto PINOCHET, siendo su gestor Guido BRICEÑO. Fotografías operativas de un joven camarógrafo realizando tomas y de la camioneta en la cual se desplazaba, Chevrolet, modelo Luv, patente FP-5638 y un camarógrafo enfocando a un sujeto quien conversa con personal de Carabineros; fotocopia de sobre enviado a "Rudi COHN BADE, Laboratorio Químico, Domingo Villalobos 60, fono 2227542, Santiago-Chile" dirigido a Paul Shafer. Carta de agradecimiento del Ministro de Defensa Nacional, Patricio CARVAJAL quien habría visitado la Colonia Dignidad. Asimismo, se observa una fotocopia de pasaporte, credencial del periodista alemán Gero Arthur GEMBALLA. Un listado de personas, con dirección y número telefónico, resaltando a José Miguel STEGMEIER y un documento mecanografiado en alemán, fechado el 18.FEB.1988, donde aparece "Chef SICAR – Los Ángeles: Teniente Carlos Aurelio SAAVEDRA GONZÁLEZ".

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Respecto a los documentos traducidos a la fecha desde el presente archivador, se puede inferir que existe un individuo llamado “Backër”, quien sería un miembro o enlace de la Colonia Dignidad en Alemania, siendo de gran importancia para la organización, teniendo contacto directo con Paul Schäfer. Junto a éste existen otros colaboradores en Alemania; “Rita”, “V” o “Zwitsch”, “Don Juan”, “Abogado Gatzweiler”, “E. Patzold”, “Spätzchen”, “Elli”, “Niedermeyer”, “Moppi”, “Winfried Jäger”, los cuales formarían una red de protección que funcionaría en ese país, encargándose de los embarques (se menciona armas), defensa judicial y de imagen de la Colonia, además de la administración de un negocio llamado “La Muhlenstrasse”, ignorándose el rubro, pero se menciona que es rentable.
El intercambio de información de Backër con la Colonia, hasta ahora, en su mayoría es a través de cartas, salvo una conversación telefónica, que más adelante se detalla. Dentro de las epístolas se distinguen textos fechados en el mes de marzo de 1988, desde Heisterschoss-Alemania, por Backër, siendo estas:

- 01.MAR.1988, menciona haber recibido las declaraciones juradas, las cuales fueron entregadas a “nuestro notario”, para legalizarlas. Además informa de la publicación de un artículo, en el diario Suddeutsche Zeitung, contra la Colonia Dignidad y un listado de las cosas que están para ser enviadas (especificando el peso de cada una de ellas):

9 Moldes	7 kilos
Micrófonos AKG y accesorios	4 “
Revelador de fotos a color AGFA	4 “
Protector para oídos	1 “
Medicamentos	3 “
Abbot Colest	5 “
Libros	3 “
Toberas Haas & Sohn, sonda térmica Stein	1 “
Impermeables	2 “
Casetes	2 “

Asimismo se realiza el siguiente comentario: “como estas cosas las envían personas privadas a personas privadas, no tienen nada que ver con la Sociedad –así lo hacíamos en ese entonces con Don Juan-“. Por otra parte, pregunta si paga la cuenta del abogado Gatzweiler.

- 03.MAR.1988, informa haber enviado por correo certificado, una carta con las declaraciones juradas y otros documentos, además de libros jurídicos que le solicitaron urgente. Por otra parte, menciona que habló con el abogado Gatzweiler por el libro de Gemballa, sobre la Colonia Dignidad, donde se esta pensando iniciar acciones legales.

Se aprecia el siguiente párrafo “*Mañana quiero viajar a Bremen para hablar personalmente con la empresa de transporte por la apertura del contenedor de Antewerpen, pedir el protocolo aduanero y que me den las razones de la apertura. Probablemente aduanas hasta levantó el vehículo del contenedor para encontrar en el fondo armas. Hasta mañana en la mañana quiero saber si faltan cosas en el contenedor. Les habíamos enviado las listas indicando el contenido*”.

- 11.MAR.1988, comienza señalando que el día anterior había recibido un llamado de E. Patzold, quien mando saludos y ofreció su ayuda, opinando que se descarten las querellas y se opte por la publicación de un libro, de edición de bolsillo, con fotos, estadísticas y testigos que declaren a favor de la colonia.

Por otra parte, informa que Rita, fue al banco en la mañana por el “asunto Str.”, respecto a esto, menciona que será enviado el 16 de Marzo.
Asimismo Rita se encargo de hacer los tramites en aduanas, ya que ese lunes se cargaría el contenedor refrigerado, siendo advertida por el agente aduanero, que era posible que revisaran el contenedor, poco después aparecieron en la bodega dos funcionarios aduaneros, quienes revisaron el contenedor minuciosamente, éste estaba cargado hasta la mitad, por lo que solicitaron revisar el resto de las cosas que se iban a embalar, posteriormente se retiraron sin encontrar nada que “reclamarnos”.

Finaliza dando a conocer que un reportero joven, sacó fotografías de “Muhlenstrasse”, luego entró al negocio y pregunto por Sr. Schnellenkamp, respondiendo Spätzchen que no querían nada con reporteros y que por favor abandonara la tienda. Posteriormente llamó un reportero ruso, que quería hacer algunas preguntas, siendo atendido por Elli, quien le dijo que no había nadie y que ella no podía responder preguntas. Se deshila y pide informando que “La Muhlenstrasse” tuvo ventas record hoy y los clientes son fieles.

- 15.MAR.1988, señala que llegó una carta del Servicio de Impuestos Internos de Siegburg, adjuntó copia del documento. Además menciona una llamada con el “Sr. V”, quien habría conversado con el fiscal de Bonn, con quien acordaron encontrarse el 24 de marzo en Munich, comenta que el fiscal es muy empeñoso y esta buscando material y testigos, en contra y a favor de la Colonia Dignidad, por lo que “V” solicitó documentación; artículos de prensa, video, etc. Asimismo nombres de eventuales testigos buenos, ya dio el nombre del Sr. Niedermeyer, pregunta si pueda dar otros nombres. Por otra parte, da cuenta que la transcripción de la cinta va lenta, ya que Rita fue con Moppi a Gronaud al funeral del padre de Moppi.

Respecto a la llamada telefónica, esta tiene como fecha el 16 de marzo de 1988, siendo los interlocutores “Backër” y “Schäfer”, en ella se trata las posibles personas que pudieran entrevistarse con el Fiscal de Bonn, que solicitó **Sr. V** (**Zwitsch**), siendo escogidos: “**Zottman”, “Profesor Löw”.** “**Winfried Jäger”, “Dr. Straub”.** El tenor de la conversación fue la siguiente:

- Backër: Señala que “Zwitsch” (“Sr. V”), se reportó nuevamente hoy con él, preguntándole por la documentación que solicitó para la entrevista con el Fiscal, este último hablo con “Strätling”, quien supone que el Fiscal “conoce a los otros”. Además Zwitsch pregunto si tenían los nombres para declarar a favor de la Colonia.

Schäfer: Nombra a Patzelt

Backër: Menciona que se puede proponer, pero que esta al norte de Alemania, y que se requiere gente de Munich, nombrando a Zottman, Profesor Löw.

Schäfer: Responde “por supuesto”, después señala que tiene uno más Winfried Jäger, presidente de la Sala del Tribunal Regional de Darmstadt, entregando la dirección de esta persona, comenta que le llego una tarjeta de presentación de Alemania, que este hombre estuvo en el Casino, el 19 de enero de 1988, que hablo con él y le dijo que si necesitaban algo que recurrieran a él, por lo tanto podía darle el nombre al fiscal.

Backër: Pregunta si puede nombrar al Dr. Straub

Schäfer: Accede, pero le ordena que lo llame primero y que le pregunte.

Backër: Dice que sabe por Gatzweiler que el Fiscal esta interesado en testimonio objetivos.

Schäfer: Respondiendo “Obviamente, tienes que avisarle a la gente antes, naturalmente también al Sr. Jäger, dile que tuviste una conversación telefónica, que agradezco mucho las informaciones, que soy Schäfer, que las recibi hoy día, pero que lo haré llegar por escrito, que si fuera tan amable de cumplir el ofrecimiento de contar lo que vio acá en el casino, que todos acá le estaríamos muy agradecidos, esperamos que pronto, cuando venga nuevamente a Chile, toda nuestra comunidad lo pueda recibir acá.

Backër: Informa que Strätling estuvo en la corte por el juicio contra Duve, siendo dictada la sentencia el 24.

5.4 CAJA N° 5
ARCHIVADOR N° 14
FECHA: 1989 - 1991

TEMA: Destacan operaciones de Inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis. Contiene recortes de prensa chilena, relacionados en su mayoría con reportajes de la Colonia Dignidad, sobre acusaciones a los Derechos Humanos, junto a variadas declaraciones públicas de apoyo a dicho enclave. Se aprecian cartas del abogado Antonio VALERO NADER, dirigida a la Sociedad Benefactora y Hartmut HOPP, cobrando sus honorarios; una nota dirigida a “Don Fidel” (abogado) donde entregan un listado con el nombre y Rut de los 15 funcionarios del Servicio de Impuestos Internos que el 17.ABR.1991, participaron de las diligencias efectuadas en Villa Baviera; un informe de Gehard LAUBE LAIB, respecto al procedimiento efectuado por personal del S.I.I. al interior de la Sociedad Abratec S.A, destacando “Una vez miraron en dirección al contenedor, percibieron algo de una pared de madera, preguntaron por lo que era. Dije que eran dependencias particulares, lo que les bastó”. En términos generales, se observaron documentos sobre las diligencias realizadas por el S.I.I. Dirección del Trabajo, etc. Documentos en alemán, Carta al Ministro del Interior texto en que se menciona una conversación con “P”, quien dará el aviso de la venida de una Comisión alemana a l enclave, a lo cual deben estar atentos para interponer un recurso de protección. Dos documentos de análisis de inteligencia efectuados por “Roland” sobre dichos del Ministro CORREA y el embajador PABSCH, la copia de un fax, donde se dilucida un plan de Inteligencia, nombrándose a “Pepe” y “Eduardo” y un Memorando resaltándose que corre peligro de muerte Paul SCHAFFER, siendo imprudente que comparezca ante los tribunales. Además se observa una tarjeta de presentación del secretario del Diputado de RN, Luis NAVERRETE CARVACHO, una tarjeta de agradecimiento de de Oriana IBAÑEZ, Vice-presidenta regional de las fundaciones de ayuda a la comunidad y jardines infantiles y navidad de la región del Bío Bío, dirigida a Paul SCHAFFER; un listado de vehículos fechado el 19.ENE.1990, donde aparecen ordenados por patente, ciudad, tipo de vehículo; un informe de diligencias realizadas por Investigaciones y Carabineros; documentos vinculados con el proceso en contra de Amnesty Internacional, narra los pasos que se han seguido, las interrogantes que surgen y nombran a los testigos de Amnesty, entre estos, Erick ZOOT CHUECAS, Luis PEEBLES SKARNIC, Enrique FIENZALIDA DEVIA y Manuel BRAVO SALGADO y una nota dirigida a don Fidel, **donde da cuenta del cierre de las cuentas corrientes de tres bancos (Osorno, O’Higgins y Chile)**, lo anterior es una medida adoptada por las entidades bancarias, por lo que no existe la Colonia Dignidad.

5.5 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 15
FECHA: 1966 - 1977

TEMA: Contiene artículos de prensa, reportajes y suplementos de medios nacionales y alemanes del año 1966, en relación a la Colonia Dignidad, referente a temas judiciales, políticos, diplomáticos y cotidianos, destacan

artículos que hacen referencia a Paul SCHAFFER y la fuga desde este recinto de Wolfgang MULLER y las repercusiones que trajo este hecho. Se aprecian documentos mecanografiados y manuscritos en español y alemán con información vinculada al enclave. Asimismo, un documento que corresponde al formato "Resumen del movimiento de materiales" de la CD, hospital alemán, Clínica alemana, el cual al reverso tiene un texto manuscrito en alemán en el que figura Pedro Félix DE AGUIRRE y dos fotografías de un documento de identificación perteneciente a Bárbara COMMENTZ SALAMANCA. Además, un documento mecanografiado de un incidente ocurrido a Pedro Félix DE AGUIRRE cuando se dirigía desde Talca a su domicilio, anexándose coordenadas del lugar, dibujos del vehículo con la trayectoria de un proyectil desde diversas perspectivas.

5.6 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 16
FECHA: 1966 - 1967
TEMA: Contiene recortes de prensa chilena y alemana, vinculado en su mayoría con la acusación del dirigente de la JDC Hugo RODRIGUEZ QUEZADA, quien habría sido baleado por miembros de la CD. Se aprecian operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, destacando un listado de periodistas y clasificados por letras; en términos generales se observan documentos en alemán, memorando radiales del Departamento de Informaciones de la Dirección General de Investigaciones y de la Secretaria General de la Republica, y una carta de Hugo BAAR, en alemán, de fecha 08.JUN.1966.

5.7 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 17
FECHA: 1968-1969
TEMA: Contiene artículos de prensa, reportajes y suplementos de medios nacionales y alemanes, relacionados al enclave germano, en el ámbito judicial, político, diplomático y cotidiano, destacando documentos referentes a Paul SCHAFEER y la fuga del colono Wolfgang MÜLLER. En términos generales se aprecian transcripciones mecanografiadas de radioaficionados y diversas cartas dirigidas a autoridades de la época, dando cuenta algunas de ellas, de los malos tratos sufridos por los colonos, a consecuencias de las investigaciones a las que han sido expuestos y por otra parte de agradecimientos por la mediación de éstos por la colonia.

5.8 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 18
FECHA: 1968
TEMA: Se aprecian recortes de prensa chilena y alemana relacionados en su mayoría con la huelga de hambre, realizada por ciento once colonos, entre los veinte y ochenta años, motivados según ellos por una campaña de persecución injustificada. Destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, apreciándose una carta de José JARA ARCE, dirigida a la periodista Gladys DIAZ DE ROSESSLER, agradeciendo el reportaje favorable a la colonia; Diario de Sesiones del Senado números 62, 63 y 64, relacionados al enclave germano.

5.9 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 19
FECHA: 1977-1981
TEMA: En términos generales se aprecian recortes de prensa chilena y alemana, con reportajes de la Colonia Dignidad, acusaciones a los derechos humanos, ocultamiento de fugitivos alemanes y ex miembros nazis. Destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis, resaltando un documento del Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile, escrito en ingles, clasificado como ordinario; una carta de Wolfgang MÜLLER,

observándose timbre de la embajada alemana en Chile y variados documentos en alemán.

6.0 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 20
FECHA: 1982-1987
TEMA: Destacan operaciones de inteligencia, transcripciones, planificaciones y análisis. Contiene recortes de prensa chilena y alemana, con reportajes de la Colonia Dignidad, acusaciones a los derechos humanos, ocultamiento de fugitivos alemanes y ex miembros nazis, resaltando una carta, en alemán, firmada por Eduard PAULUAN, con membrete **"COMERCIAL SOUTH PACIFIC S.A."**, con dirección en Avenida Providencia N° 2653; una trascripción del programa televisivo alemán "Revista del Extranjero", efectuado por el periodista Osvaldo MURAY, quien da cuenta de las violaciones a los derechos humanos, que involucran a la Colonia Dignidad.

6.1 CAJA N° 6
ARCHIVADOR N° 21
FECHA: 1987-1988
TEMA: Contiene recortes de prensa chilena y alemana, relacionados en su mayoría con reportajes de la Colonia Dignidad, acusaciones a los derechos humanos, una entrevista a Hugo BAAR, destacándose operaciones de inteligencia, trascripciones, planificaciones y análisis. Se observan un documento en alemán, que hace mención en una noticia de prensa a la internación de armas de procedencia alemana, a través del traficante Gerhard MERDINS, y un texto en alemán firmado por Hermann GAMM.

DOCUMENTOS TRADUCIDOS:

Respecto a los documentos traducidos a la fecha del presente archivador, se consigna una misiva de SCHAAK (fax) acusando recibo de una carta enviada por el DR. Se indica un texto para Kurt, señalando la dificultad de conseguir un contenedor, recibiendo solo una oferta. Dan cuenta de haber visto una película La Colonia en un pequeño cine de Beul, criticando dicho filme, al tener tomas malas y confusas. Agregan que se lo informaron al abogado GATZEWILER, quien dijo que no era razón para parar la película. Se aprecia otro fax enviado para STRUPPI, indicándose a un tal Ingo JUNGE, quien está internado en el Sanatorio Alemán de Concepción y una carta que éste envió a EL SUR. Agregan antecedentes de esta persona, señalando que hace 20 años estuvo en el fundo y sigue con interés todo lo que se publica. Por su parte, se aprecia un informe confidencial de la revista Análisis del 21 al 27.DIC.1987, relacionado con la Colonia Dignidad, con nómina detallada de los principales colaboradores de SCHAFER. Asimismo, se consigna la traducción del mencionado informe, llamando la atención que debajo de la palabra traducción (Ubersetzung) aparece una especie de N° de referencia, lo que hace presumir que se trataría de una traducción hecha por algún traductor oficial u organismo, además corresponde a una fotocopia. Cabe decir, que las traducciones hechas por personas de la Colonia Dignidad o cercanas a éstas, se encuentran escritas, habitualmente en máquina de escribir o a mano y no en computador.

5.- Seguidamente, se hará alusión de aquellos documentos considerados con un nivel mayor de importancia y que se encontraban contenidos en los Fajos, considerándose igualmente que en los puntos anteriores, en su descripción en número de caja en el cual se ubica, la rotulación asignada al elemento observado (Fajo), la fecha de la información y la referencia de la temática.

5.1 CAJA N° 2
FAJOS N° 01
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes de color café (20), blanca (11) y transparente (01) amarradas con un cordel de plástico. Presentan solo identificación (visores) de

lo que en su momento mantuvieron como contenido, destacándose los siguientes nombres y ámbitos: Carol URZUA, ALMEYDA, SCHNAKE, TEILTELBOIN, MIRANDA, SULE, Carlos MORALES, CORVALÁN, Extremistas Neltume, Convergencia Socialista-Talleres Socialistas Democracia-Social Democracia, Detenidos Liberados, Extremisten, Pablo NERUDA, Desaparecidos, Laja, Lonquén, Marxista, Secuestros, Obispos con exiliados y Consejo de Guerra FACH. Cabe señalar que existe una carpeta colgante café, solo con visor, pero no informa lo que contenía.

5.2 CAJA N° 2
FAJOS N° 02
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes de color café (05), blanca (06) y transparente (03) amarradas con un cordel de plástico. Presentan visores con identificación de lo que en su momento contenían, destacándose los siguientes nombres y ámbitos: Bernardino PIÑERA, Kleine Lucy – Fam. PINOCHET, LEIGH, Coronel ARANCIBIA, Rolf…, BONILLA, BUKOWSKI, Ministros, Ejército y Junta.

5.3 CAJA N° 2
FAJOS N° 04
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes de color café (07) y blanca (02) amarradas con un cordel de plástico. Presentan solo identificación (visores) de lo que en su momento mantuvieron como contenido, destacándose los siguientes nombres y ámbitos: ZALDÍVAR, FREI, Juventud, Desde ALLENDE a PINOCHET, CODEJU, Com. Derechos Humanos, Guillermo JUNGE, Multipartidaria – PRODEN, DC – DC Disidentes, Grupo de los 24 y otros. Cabe señalar que existen dos carpetas café, sólo con visor pero no informa lo que contenía.

5.4 CAJA N° 3
FAJOS N° 05
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes color café (11), con placa metálica adosada a la cubierta, sin información, colocadas en un fajo y amarradas con un cordel de plástico.

5.5 CAJA N° 3
FAJOS N° 06
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes color café (45), con visor plástico, sin información, colocadas en un fajo y amarradas con un cordel plástico.

5.6 CAJA N° 3
FAJOS N° 07
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes color café (42), con visor plástico, sin información, colocadas en un fajo y amarradas con un cordel plástico.

5.7 CAJA N° 3
FAJOS N° 08
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes color café (03), sin visor y no contiene información, colocadas en un fajo y amarradas con un cordel plástico.

5.8 CAJA N° 3
FAJOS N° 09
FECHA: S/F
TEMA: Carpetas colgantes de color blanca (02), roja (01) y transparente (01), sin visor y no contienen información, colocadas en un fajo y amarradas con un cordel de plástico.

6.0 Finalmente, se considerará aquella información más destacada que en alguna medida confirman las apreciaciones realizadas en informes anteriores y que fueron puestos en conocimiento de US. En tal sentido, el procesamiento efectuado a los documentos fue desglosado por tópicos para una mejor ilustración, agrupándose en la siguiente forma:

NEGOCIOS ILICITOS

- Fotocopia de una carta inconclusa, enviada desde la Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad al Director Ejecutivo del Servicio Agrícola y Ganadero, **Jaime de la SOTTA BENAVENTE**, solicitando una faja de terrenos de una superficie aproximadamente a las **300 hectáreas ubicadas a la orilla del río Itata.**

- Declaración de apoyo a la Colonia Dignidad, emitida por **Juan SEPULVEDA ZUÑIGA**, del fundo **"La Selva de Parral".**

- Reportaje de la visita del **traficante de armas alemán, Gerhard MERTINS**, a la Colonia Dignidad, quien es sindicado como presidente del circulo de amigos de la colonia en Alemania

- Carta enviada por fax desde la **empresa SCHAAK OHG**, de HEITERCHOSS a **"vuestro Backër**".

- Recorte de prensa del 28.SEP.1989, relacionadas con el cierre del negocio de víveres de la **Sociedad Colectiva Schaak Ohg, en Alemania**. Se fundamenta que el cierre se debió a los vínculos que tenia con la Colonia Dignidad y la "Misión Social Privada".

- Reportaje sobre **envíos que se efectuarían desde Alemania a la Colonia Dignidad**, correspondientes a medicamentos, fármacos sicóticos e instrumentos quirúrgicos, además del envió clandestino de armamento.

- Reportaje sobre un **barco holandés**, en el cual se habría **trasportado armas** desde Alemania hasta Valparaíso, siendo trasladadas después a la Colonia Dignidad.

- **"Backër",** junto a **"Rita",** se encargaban de los **embarques de Alemania hacia a la Colonia Dignidad** y del negocio **"La Muhlenstrasse".**

- **Guías de Despacho** a nombre de **Enrique FUENTES VASQUEZ**, Rut 1.119.303-K, **"Fundo La Maravilla",** casilla 225 Parral, las cuales se encuentran numeradas correlativamente del N° 000285 al 000293.

- **Backër**, informa que **"Rita"**, fue al **banco por el "asunto Str.",** respecto a esto, menciona que sera enviado el 16.MAR.1988.

- Una carta, en alemán, firmada por **Eduard PAULUAN**, con membrete **"COMERCIAL SOUTH PACIFIC S.A.",** con dirección en Av. Providencia N° 2653.

ORGANIZACIÓN ILÍCITA

Variados documentos de transcripciones de prensa escrita, televisiva y radial, relacionados con noticias de la Colonia Dignidad, como también de personeros políticos y de fuerzas armadas. Por otra parte, gran cantidad de informes sobre personajes públicos, junto con seguimientos, vigilancia y fotografías de diferentes personas.

REDES DE PROTECCIÓN

- Reportaje sobre **militares** que en la época del gobierno de facto, ejercían **cargos en el poder legislativo**, agregándose entrevistas a estos.

- Documento mecanografiado, fechado el 24.JUN.1983, enviado desde la Colonia Dignidad al Ejercito, donde dan **recomendaciones** para que el **Cabo 1° BENAVENTE** ocupe el cargo de Director Musical de la banda de concierto del Ejercito.

- Carta de la Colonia Dignidad dirigida a **"Don Guillermo"**, a quien se invita para que asista a una presentación del grupo acrobático de la FACH.

- Tarjeta de presentación:
  Mauricio MONTIEL, Capitán de Bandada
  Ricardo NAVARRO BELTRAN, Jefe del Gabinete del Subsecretario de Justicia.
  Juan Carlos RETAMAL PEREZ, Secretario del Diputado de RN, Luis NAVARRETE CARVACHO.

- Tarjeta de agradecimientos dirigidas a la Colonia Dignidad, por su acogida en su recinto:
  Roberto VALDEBENITO BUGMANN, Comandante de Grupo de Aviación.
  Juan Carlos SAEZ PEREZ, Comandante de Escuadrilla
  Pablo NAVARRETE ARRIAGADA, Coronel, Prefecto de Talca de Carabineros.
  Patricio CARVAJAL, Ministro de Defensa Nacional.
  Orina IBANEZ, vicepresidenta regional de las fundaciones de ayuda a la comunidad y jardines infantiles y navidad de la región del Bio-Bio.

- Declaraciones juradas, donde reconocen ser **miembros del directorio** de la **Sociedad Benefactora** y afirmaron conocer a **Paul SCHAFFER:**
  Hans JURGEN BLANCK
  Rudolf COLLEN FRANZKOWSKY
  Hermann SCHMIDT GEORGI
  Kurt SCHNELLENKAMP

- Nomina con dirigentes del **Frente Nacional de Organizaciones Autónomas** (FRENAO), quienes se reunieron los días 22 y 23.OCT.1983, en el fundo **El Lavadero.**

- Carta de apoyo a la Colonia Dignidad, firmada por **Fernando DIEZ ALFARO** y su esposa.

- Información de prensa, folletos, panfletos y dos cuadernos del **Frente Nacionalista Patria y Libertad**, distinguiéndose los nombres de:
  Juan Antonio WIDOW
  Pablo RODRIGUEZ
  Roberto THIEME

- Declaración publica de apoyo a la Colonia Divinidad, de:
  Juan SEPULVEDA ZUÑIGA.
  Enrique FUENTES VASQUEZ (presidente nacional de la Asociación de Amigos de Dignidad)

- Se aprecian dos currículos de personeros de la Democracia Cristiana alemana: **Volker RÜHE** y **Werner SCREIBER.**

- Carta en defensa a la Colonia Dignidad por reportajes difamatorio, enviadas por:
  Norbert GATZWEILER
  Paul AHRENS
  Ingrid HÜFFEL

- **Documentos** de carácter reservado (**original y fotocopia**) de los **Ministerio de Justicia** y **Relaciones Exteriores chileno**, además de un documento dirigido al **Sr. NAVARRO**, donde le solicitan copia de un documento del **Ministerio de Relaciones Exteriores**.

- Declaración de la **Asociación Nacional de Amigos de Dignidad**, firmada por el presidente de dicha agrupación, **Carlos EBERHARDT DEL RIO.**

- **Fotografías** tomadas al interior del enclave germano, donde aparece el **General Fernando MATHEI**, en una comitiva de uniformados, junto a estos aparece **Hermut HOPP**.

- Cartas de **Hans GILGE**, dirigida a la revista alemana "Extra Blatt", defendiendo a la **empresa Schaak** y **Kuhn,** estas ultimas pertenecientes a la Misión Social Privada (PSM).

- Carta de **Alfons ROTH**, de Suiza, dirigida al padre **STARISCHKA**, agradeciendo el apoyo a la colonia.

- Carta de **Max RUDOLPH**, de Concepción, a la revista STERN, para contradecir las acusaciones hacia la Colonia.

- Carta de **Carlos EBERHARDT**, de Concepción, a la revista STERN, para contradecir las acusaciones hacia la Colonia.

- Carta firmada por **Carlos EBERHARDT** y **Bolivar GUZMAN DE LA FUENTE** (presidente y vicepresidente, respectivamente de la Asociación de Amigos de Colonia Dignidad), dirigida al Presidente **Augusto PINOCHET UGARTE** y al Ministro de Interior **Carlos CACERES**, dando cuenta de los problemas judiciales que aquejaban a algunos colonos.

- Documento mecanografiado atingente al SICAR, respecto a un informe de **Heinz KUHN** del **Teniente SAAVEDRA**.

- Documento, fechado el 18.FEB.1988, aparece "Chef SICAR – Los Angeles: **Teniente Carlos Aurelio SAAVEDRA GONZALEZ**".

- Documentos donde aparece **"Backër",** siendo quien encabeza los enlace de la Colonia en Alemania, otros colaboradores en ese país son **"Rita", "V" o "Zwitsch", "Don Juan", "Abogado Gatzweiler", "E. Patzold", "Spätzchen", "Elli", "Niedermeyer", "Moppi", "Winfried Jäger",**

- Carta de agradecimientos de **José JARA ARCE** hacia la periodista **Gladis DIAZ DE ROSESSLER,** por el haber realizado un reportaje favorable a la Colonia Dignidad.

DERECHOS HUMANOS

Documento mecanografiado, referente a una noticia de RADIO MOSCU, la cual señala una **masacre ocurrida al interior de la Colonia Dignidad**, operación dirigida por "**el Capitán Alberto CARDEMIL",** en ella habrían muerto mas de 100 detenidos del régimen militar**.**

- Documentos en alemán, asociados al conocimiento a nivel internacional que existía de los atentados cometidos al interior de la Colonia Dignidad, contra los derechos humanos.

- Una noticia del servicio de prensa evangélico en la que se relata "**los verdes de la colonia dignidad habrían participado en la masacre en linares en el verano de 1975, en la que habrían sido asesinados alrededor de 100 presos políticos. La masacre fue dirigida por Alberto CARDEMIL**". Se menciona además al ex Jefe DINA **Manuel CONTRERAS**, el criminal Nazi **Walter RAUFF**, el consejero de la embajada Alemana en Chile, **Dietrich LINKE** y el director del Colegio Alemán en Chile, **Klauss RUDEK.**

- Fotocopia de un plano donde se aprecia los siguientes nombres: "Control de entrada", "Habitación de radio transmisión", "**lugar de interrogatorio y tortura**".

- Documentos mecanografiados donde relatan que la **detención** de un grupo de personas que fueron **llevadas al centro de interrogatorio en Talca**, para luego ser **trasladadas** en una camioneta a la **Colonia Dignidad**, donde **fueron torturadas**. En otro documento se menciona a un tal "**Luis ARIAS**", ex Carabinero, quien tendría información de Francisco SANCHEZ, ex profesor, **detenido** y **trasladado** a **Colonia Dignidad.**

III.- APRECIACIÓN

Teniendo presente los informes evacuados por esta Jefatura Nacional el 30.AGO.2005 y el 28.DIC.2005, se ratifican las apreciaciones referente a los métodos empleados para el "PROCESAMIENTO DE LA INFORMACIÓN", denotando amplio manejo en materia de inteligencia, dejando entrever la capacidad organizacional basada en protocolos claramente establecidos, lo que conforme a las fechas de los registros **se podría inferir** que mantiene su desarrollo exclusivamente al interior del enclave, quienes respondiendo a la forma en que se asientan en el país y las doctrinas adquiridas en su país de origen, habrían dado curso a una "agencia propia de inteligencia", con fines netamente estratégicos estrechando vínculos con el gobierno de la época, asimismo, personal y agentes de las Fuerzas Armadas y de Orden, entregando soporte en infraestructura e información.

En cuanto a la elaboración de los sobres, carpetas y archivadores queda a la vista el acatamiento de instrucciones formalmente establecidas, en cuanto al ordenamiento en su procesamiento, destacándose hasta el momento aquellos informes, reportajes, fuentes abiertas y cerradas que inciden directamente a los intereses de la Colonia, conformándose redes de protección, Asociación Ilícita, violaciones a los Derechos Humanos y tráfico de armas.

Finalmente de los diferentes tópicos detectados en los textos observados, se estableció que parte de la información contenida en los sobres, carpetas y archivadores, constituyó una fracción del material empleado para dar origen a los contenidos de algunas anotaciones de las diversas fichas encontradas durante el 2005 al interior de Colonia Dignidad; sin embargo, se mantiene pendiente la posibilidad de estudiar todos aquellos informes provenientes de fuentes cerradas, que también fueron empleados para el incremento y actualización de las anotaciones consignadas en el "Archivo de Colonia", que les permitía en determinado período la producción de inteligencia y evacuación de informes de interés para organismos y sectores específicos de la administración de la época.

&&&&&&&&&&&&&&&&&&&&&&